

Вялікі Анатоль
(Мінск)

**ПЕРАСЯЛЕННЕ ЎКРАЇНСКАГА НАСЕЛЬНІЦТВА
З БЯЛА-ПАДЛЯСКАГА РАЙПРАДСТАЎНІЦТВА СНК БССР
ВА УКРАЇНУ ў 1944–1946 гг.**

Другая сусветная вайна прывяла да істотных тэрытарыяльных змен, усталявання новых межаў у Цэнтральна-Усходняй Еўропе. Змены межаў непазбежна выклікалі, і гэта таксама было адным з істотных вынікаў вайны - перасяленні насельніцтва ў пасляваеннай Еўропе. У еўрапейскія перасяленчыя працэсы была ўцягнута і тры колішнія савецкія рэспублікі – Беларусь, Украіна і Літва, якія ў верасні 1944 г. заключылі з Польскім Камітэтам Нацыянальнага Вызвалення (ПКНВ) двухбаковыя пагадненні аб “эвакуацыі” беларускага, ўкраінскага, рускага насельніцтва з тэрыторыі Польшчы на іх тэрыторыі, а польскага – з тэрыторыі заходніх абласцей БССР, УССР і ЛітССР у Польшчу.

Адзначу, што па праблеме перасялення ўкраінцаў з Польшчы ва Украіну ў 1944-1946 гг. шмат напісана ўкраінскімі гісторыкамі¹. Аднак у іх працах увага надавалася аналізу выканання ўмоў украінска-польскага пагаднення ад 9 верасня 1944 г. аб “эвакуацыі” ўкраінскага насельніцтва з тэрыторыі Польшчы ва Украіну, а польскага – з УССР у Польшчу, ўзаемаадносінам украінцаў і палякаў у час гэтай акцыі і г.д. Аднак ні ў польскай, ні ў беларускай, ні ва ўкраінскай гістарыяграфіі не разглядаўся такі аспект гэтай праблемы, як перасяленне ўкраінскага насельніцтва з Бяла-Падляскага ўезда Люблінскага ваяводства, якое ажыццяўлялі ўпаўнаважаныя СНК БССР па перасяленню. Паўстае пытанне, чаму беларускія ўпаўнаважаныя займаліся перасяленнем украінцаў? Справа ў тым, што Бяла-Падляскі ўезд у адпаведнасці з беларуска-польскім пагадненнем аб “эвакуацыі” беларускага, рускага, ўкраінскага насельніцтва з тэрыторыі Польшчы ў ССР, уваходзіў у склад Бяла-Падляскага райпрадстаўніцтва і беларускія ўпаўнаважаныя, перасяляючы з яго беларусаў, вымушаны былі перасяляць і ўкраінцаў.

Праца па ўліку, рэгістрацыі і адпраўцы ўкраінскага насельніцтва з Бяла-Падляскага райпрадстаўніцтва ва Украіну распачалася з сярэдзіны кастрычніка 1944 г., пасля ўзгаднення тэкста аб’явы аб умовах перасялення з Галоўным упаўнаважаным ПКНВ. Улік насельніцтва паказаў, што з усіх 12 райпрадстаўніцтваў (Аўгустоўскага, Бельскага, Бяла-Падляскага, Валілаўскага, Замбраўскага, Бельскага, Кнышынскага, Лапскага, Ломжынскага, Сямяціцкага, Саколкаўскага і Цэханавецкага), найбольшая колькасць украінцаў была ўлічана ў Бяла-Падляскім райпрадстаўніцтве, у той час як у астатніх іх мелася нязначная колькасць. Ва ўсіх райпрадстаўніцтвах было зарэгістравана 4043 украінскія гаспадаркі, агульнай колькасцю 13 925 чалавек, якія належылі перасяленню ў ССР². Што ж датычыць Бяла-Падляскага райпрадстаўніцтва, то ў ім за весь час было ўлічана 3978 гаспадарак, якія налічвалі 15 474 чалавекі, што складала 12, 1 % ад усёй колькасці насельніцтва райпрадстаўніцтва³.

Разам з тым, да гэтых дадзеных неабходна ставіцца дастаткова крытычна, бо ўлік праводзіўся ў надта складаных умовах: дзейнасці польскага падполля, няўстойлівасці польскай мясцовай улады, нежадання насельніцтва рэгістравацца і г.д. Так, намеснік Галоўнага ўпаўнаважанага СНК БССР М.Джагараў адзначаў,

што “з чэрвеня 1945 г. з-за ўзмоцненай дзейнасці банд (М. Джагараў меў на ўвазе дзейнасць польскага падполля – Арміі Краёвай. – А.В.) выезд у вёскі і асабліва правядзенне там сходаў, гутарак з сялянамі сталі немагчымымі”⁴. На самай справе, ўпаўнаважаныя СНК БССР у Польшчы амаль штодня рызыкавалі жыццём, праводзячы ўлік, рэгістрацыю і адпраўку насельніцтва ў БССР. Вось толькі фрагмент аднаго з данясенняў, якія накіроўвалі першаму сакратару ЦК КП(б)Б П.Панамарэнку, міністру замежных спраў БССР К.Кісялёву ды іншым службовым асобам упаўнаважаныя СНК БССР з Польшчы: «У апошні час назіраецца шэраг нападаў банд так званай АК на работнікаў раённых упаўнаважаных. 25 лютага 1945 г. у вёсцы Ракітна Бяла-Падляскага раёна банда ў колькасці 10 чалавек здзейсніла напад на дом, дзе начаваў намеснік раённага ўпаўнаважанага т. Паплаўскі і сакратар т. Алейнікаў. У выніку перастрэлкі т. Паплаўскі атрымаў кулявое раненне правага бядра з пераломам косці і другой куляй ранены ў другую нагу. У час перастрэлкі т. Алейнікаў забіў аднаго бандыта [...]»⁵. Наколькі моцнай з’яўлялася дзейнасць падполля, сведчыць таксама запіска П.Панамарэнкі «Аб ходзе працы па эвакуацыі беларускага, рускага і ўкраінскага насельніцтва з Польшчы на тэрыторыю ССРС», якую ён у снежні 1945 г. накіраваў І.Сталіну. Першы сакратар ЦК КП(б)Б падкрэсліваў, што «масва-прапагандысцкая праца, якая праводзіцца нашым перасяленчым апаратам, з’яўляецца недастатковай і праводзіцца толькі ў асобных вёсках, бо ў месцы дзейнасці банд выезд немагчымы»⁶. Улічваючы гэтыя фактары магчыма лічыць, што ўкраінскага насельніцтва ва ўсіх вышэйадзначаных райпрадстаўніцтвах было больш, чым зарэгістравалі ўпаўнаважаныя СНК БССР па перасяленню.

Разам з улікам, сярод насельніцтва праводзіліся гутаркі, у час якіх растлумачваліся парадак, умовы перасялення, распавядалася аб “шчаслівым жыцці” ў Савецкім Саюзе” і г.д. Акрамя гэтага ва ўсіх вёсках, дзе пражывалі ўкраінцы, праводзіліся сходы, чыталіся лекцыі пераважна палітычнага, сацыяльна-эканамічнага характару. Галоўная мэта агітацыйна-прапагандысцкай працы заключалася ў тым, каб пераканаць украінцаў у неабходнасці перасялення ў Савецкі Саюз. Так, у Бяла-Падляскім райпрадстаўніцтве на працягу перасялення было прачытана 215 лекцыі і дакладаў⁷. Аднак, нягледзячы на разнастайнасць форм і метадаў агітацыі, якія выкарыстоўвалі ў сваёй працы ўпаўнаважаныя СНК БССР ды шматлікія прапагандысты і агітатары, каб схіліць украінцаў да перасялення ў ССРС, вынік іх працы і намаганняў быў мінімальны. Большасць украінцаў Бяла-Падляскага ўезда праігнаравала перасяленчую акцыю і не пажадала выехаць ва Украіну. Агульным, што ўтрымлівала іх ад пераезду ва УССР, з’яўлялася наступнае: неўспрыняцце савецкай улады, «прывязанасць» да сваёй уласнасці і маёмасці, роднасныя, сяброўскія сувязі ды іншае. Сітуацыя, якая мела месца ў Бяла-Падляскім ваяводстве адлюстроўвала агульную сітуацыю з перасяленнем украінцаў. Большасць ўкраінскага насельніцтва, якое пражывала ў Польшчы адмовіліся пераязджаць у савецкую Украіну. Так, па падліках ўкраінскага гісторыка І.Віннічэнкі толькі 7,8% украінцаў дабраахвотна пагадзіліся перасяліцца ва Украіну⁸.

Першыя цяжкія з ўкраінскімі перасяленцамі з Бяла-Падляскага райпрадстаўніцтва накіраваліся ва Украіну праз Беларусь напачатку кастрычніка 1944 г. Перевозка перасяленцаў ажыццяўлялася выключна чыгуначным транспартам. Спачатку перавозку перасяленцаў і іх маёмасці да чыгуначных станцый ажыццяўлялі 428 аўтамашын, якія прадставіла ў распараджэнне ўпаўнаважаныя СНК БССР па перасяленню камандаванне воінскіх частак Чырвонай Арміі. Аднак з наступленнем войскаў Чырвонай Арміі на захад падвост

перасяленцаў ды іх маёмасці ўскладніўся, бо для гэтага пачалі выкарыстоўваць падводы. Усяго за 1944-1946 гг. для гэтых мэт было выкарыстана 7130 падвод⁹.

Уяўленне аб сацыяльным, эканамічным, маёмасным становішчы, складзе сям'і ўкраінскіх перасяленцаў, а таксама дзе ва Украіне яны б жадалі б жыць магчыма праілюстраваць на прыкладзе насельніцтва вёскі Паўлаў-Новы Янаў-Падлескай воласці Люблінскага ваяводства, з якой пажадала выехаць у Мікалаеўскую вобласць Украіны 25 гаспадарак¹⁰.

Эканамічнае становішча гэтых гаспадарак было надта стракатым. Колькасць зямлі, якой валодалі селянне, вагалася ад 1 да 15,7 га. Так, ад 1 ад 3 га зямлі мелі 5 гаспадароў, ад 3 га да 5 га адпаведна – 4, ад 5 га да 10 га – 7, ад 10 га да 15 га – 7. Дзве гаспадаркі ўвогуле не мелі зямлі¹¹. Аналіз эканамічнага становішча выявіў надта цікавую акалічнасць. Так, заможныя сем'і, якія мелі ад 7 і болей гектар зямлі ў заявах пісалі, што яны і ва Украіне жадалі б атрымаць не меншыя надзелы зямлі і займацца аднаасобнай гаспадаркай. Так, напрыклад, А. Казубей, які меў 15, 7 га зямлі, напісаў у заяве, што ён жадае атрымаць у Мікалаеўскай вобласці 15 га зямлі і займацца аднаасобнай гаспадаркай. Аб заможнасці і гатоўнасці гэтага гаспадара працаваць аднаасобна сведчыць рухомая і нерухомая маёмасць, якую ён перавозіў з сабой з Польшчы ва Украіну: два кані, тры каровы, шэсць свіней, шэсць авечак, дзве бараны, плуг, саламарэзку ды іншыя дробны сельскагаспадарчы інвентар^{12*}. Не менш заможнай была гаспадарка І. Ляшчука, які ў Польшчы меў 11,1 га зямлі, а ва Украіне жадаў атрымаць 15 га. З сабой ён перавозіў 2 кані, 2 каровы, 10 свіней, 4 авечкі, 2 плугі, 2 бараны, адну саламарэзку, малацілку і веялку¹³. Крыху меней зямлі меў М.Зарэмба. У Польшчы ён меў 6,8 га, аднак у Мікалаеўскай вобласці жадаў атрымаць 10 га зямлі і таксама займацца аднаасобнай працай. Ён перавозіў з сабой 1 каня, 2 каровы, 2 свінні, 1 плуг, 2 бараны, 1 саламарэзку¹⁴. З гэтай вёскі гаспадары перавезлі з сабой ва Украіну 21 каня, 37 кароў, 70 свіней, 54 авечкі¹⁵. Калі ж узяць ўсё Бяла-Падляскае райпрадстаўніцтва, то ўкраінскімі перасяленцамі было вывезена ва Украіну: 906 коней, 1813 кароў, 2397 свіней, 2290 авечак. Па вопісам было перададзена польскім уладам: 7662 га зямлі, 2204 га азімых пасеваў, 6052 жылых пабудоў, 1821 надворная пабудова, 31 калодзеж, 2 царквы. Агульны кошт перадаанай маёмасці склаў 3 093 033 р. Акрамя гэтага было здадзена Чырвонай Арміі збожжа – 50 т., бульбы – 2452 т., сена і саломы – 1141 т.¹⁶

Увогуле ж, з 25 гаспадарак, якія перасяляліся ва Украіну, толькі 8 пажадалі атрымаць зямлю і займацца аднаасобнай працай. Астатнія 17 гаспадарак пісалі ў сваіх заявах, што яны жадаюць працаваць у калгасах ды саўгасах. У сувязі з вышэйадзначаным неабходна падкрэсліць наступнае. І ў беларуска-польскім, і ва ўкраінска-польскім пагадненнях пазначалася, што перасяленцы з Польшчы маюць права атрымаць на новых месцах жыхарства не болей за 15 га зямлі і займацца аднаасобнай гаспадаркай. Аднак гэты пункт пагаднення меў абсалютна прапагандысцкі характар. Ці мог селянін-аднаасобнік атрымаць 10 ці 15 га зямлі ва ўсходніх абласцях савецкай Украіны, куды галоўным чынам накіроўвалі перасяленцаў*, дзе ўжо даўно панавала калгасна-саўгасная сістэма з яе прымусовай працай, галечай, бясконцымі і непамернымі дзяржаўнымі пазыкамі, вялізнымі падаткамі, штогадовымі здачамі дзяржаве сельскагаспадарчай прадукцыі і г.д. Безумоўна, не. Магчыма толькі выказаць меркаванне, што ніводны з перасяленцаў не атрымаў жадаанай зямлі, а замест аднаасобнай гаспадаркі трапіў разам з прывезенай жывёлай у калгасы ды саўгасы Мікалаеўскай вобласці.

Разам з сялянствам ва Украіну выязджала і праваслаўнае святарства, якое не бачыла для сябе сэнсу заставацца ў каталіцкім асяроддзі. Вось, напрыклад, якую

заяву падаў 3 снежня 1944 г. Упаўнаважанаму СНК БССР па Бяла-Падляскаму райпрадстаўніцтву святар праваслаўнай царквы ў в. Гнойна Заканальскай воласці Антоній Кансоўскі: «Выказваю жаданне перасяліцца і забраць царкоўную маёмасць і царкоўныя прылады ў сувязі з эвакуацыяй прыхода з тэрыторыі Польшчы на тэрыторыю Украінскай ССР. Пры гэтым заяўляю, што ў сувязі з хуткасцю перасялення я не змог здаць ключы ад царквы ў Холмскую духоўную кансісторыю. Таму здаю ключы раённаму ўпаўнаважанаму Урада Беларускай ССР па эвакуацыі з тэрыторыі Польшчы ў БССР. [...] Акрамя гэтага ў в. Гнойна застаецца цагляны храм, драўляная малітоўня на могілках, жылы дом, хлеў, пуня»¹⁷.

Айцец А.Кансоўскі разам з прыхажанамі свайго прыходу перасяляўся ў Адэскую вобласць УССР. З царкоўнай маёмасці ён змог забраць з сабой наступнае: прастол з ахвярнікам, іканастас, два панікадзілы, труну Хрыста Збавіцеля, чатыры аналіі, тры шкафы, 10-ць вялікіх і 20-ць малых ікон, восем харугваў, тры крыжы, 5-ць камплектаў адзення святара, 20-ць скацёрак, 8 рушнікоў і 100 кг. дробных царкоўных рэчаў. Нерухомай царкоўнай маёмасці ў Польшчы засталася на 91 092 рублі¹⁸.

20 снежня 1944 г. у Херсонскую вобласць УССР разам са сваімі прыхажанамі выехаў і святар праваслаўнай царквы з в. Дрэлева Загойскай воласці Радзінскага ўезда Зміцер Хамяк. Дрэлеўская праваслаўная царква была крыху меншая за Гнойненскую. Айцец З. Хамяк змог узяць з сабой адзін іканастас, 7 вялікіх ікон, 6-ць створаў, 4 харугвы, два крыжы ды іншую дробную царкоўную маёмасць¹⁹. Праваслаўная царква, якая была пабудавана ў 1863 г., іншыя царкоўныя пабудовы і зямельны надзел памерам 22 га, часова перадаваліся пад ахову Упаўнаважанага СНК БССР па Бяла-Падляскаму райпрадстаўніцтву. Зараз пакуль немагчыма адказаць, што сталася з гэтымі праваслаўнымі храмамі, пасля перадачы іх польскім уладам.

Адзначу, што частка праваслаўнага духавенства выступала супраць перасялення. Так, у справадачы Упаўнаважанага па Бяла-Падляскаму райпрадстаўніцтву адзначалася, што «праваслаўнае духавенства шырока разгарнула агітацыйную працу сярод беларускага, ўкраінскага, рускага насельніцтва супраць эвакуацыі ў СССР. У жніўні і верасні 1945 г. ва Украінскай праваслаўнай царкве ў г. Лодзі святар Лукаянцаў, былы настаўнік, прачытаў дзе лекцыі на тэму «Сацыяльныя праблемы ў асвятленні хрысціянскай царквы». Лекцыі суправаджаліся царкоўнымі спевамі. Лукаянцаў у рознай форме крытыкаваў і скажонна падаваў сацыялістычнае будаўніцтва ў СССР, асабліва жыццё калгаснікаў»²⁰.

Агітацыйна-прапагандысцкая праца, праводзімая супрацоўнікамі апарата Упаўнаважанага СНК БССР па Бяла-Падляскаму райпрадстаўніцтву была неэфектыўная, бо большасць ўкраінскага насельніцтва адмовілася выязджаць у СССР. Асноўнай прычынай, якая вымушала ўкраінцаў усё ж заставацца ў Польшчы, адпаведна заключэнню Упаўнаважанага СНК БССР, з'яўлялася тое, што «прыбыўшыя рэпатрыянтны з СССР праводзяць сярод беларускага, ўкраінскага, рускага насельніцтва варожкую агітацыю супраць Савецкага Саюза і калгаснага будаўніцтва, скажона тлумачаць сапраўднае жыццё селянства, палюхаюць голадам у калгасах, палюхаюць тым, што ў БССР і УССР усё вёскі спаленыя і няма дзе жыць. У выніку гэтага многія палюхаюцца і адмаўляюцца эвакуіравацца»²¹. Аб тым, што гэта быў вельмі істотны фактар, сведчыць радыёграма Галоўнага Упаўнаважанага СНК БССР І.Кругліка, накіраваная намесніку Старшыні СНК БССР К.Кісялёву ў красавіку 1946 г., у якой паведамлялася: «з эвакуіраваных з Польшчы ў СССР у 1944-1945 гг. беларусаў, рускіх, украінцаў за апошні час вярнулася ў Польшчу

значная колькасць гаспадарак. Толькі ў Бяла-Падляскі павет з СССР вярнулася на свае старыя месцы 73 гаспадаркі колькасцю 226 чалавек, ёсць некалькі выпадкаў вяртання ў Бельскі павет, Сямяціцкую, Валілаўскую гміны”²². Аднак найбольшую трывогу і заклапочанасць І.Кругліка вызываў не сам факт вяртання, а тое, што, “вяртаючыся з БССР, беларусы сваімі расказами аднавяскоўцам аб прычынах свайго вяртання вядуць унушальную прапаганду супраць перасялення ў БССР. Па Бельскаму, Бяла-Падляскаму паведах, куды вярнуліся раней эвакуіраваныя з БССР, нават падаўшыя заявы на эвакуацыю селянне-беларусы зараз адмаўляюцца эвакуіравацца”²³. У поўнай меры гэта датычыць і да ўкраінцаў. На самай справе, пераехаўшы з Польшчы ва Украіну перасяленцы апынуліся ў надта цяжкім сацыяльна-эканамічным становішчы і выказвалі жаданне вярнуцца назад у Польшчу, а таксама паведамлялі ў лістах родным, каб тыя не перасяляліся ў Савецкі Саюз. Так, перасяленец Суханько С., які трапіў у Дняпропятроўскую вобласць напісаў родным у Польшчу наступнае: “Жыццё нашае вельмі дрэннае. Дарагія тата і мама, калі вы думаеце адтуль выязджаць (г.зн. з Польшчы – А.В.), то не рухайцеся з месца, а жывіце там дзе вы жывеце”²⁴. Жаданне многіх перасяленцаў вярнуцца на сваё старое месца жыхарства адзначалі і афіцыйныя ўлады. Так, В. Абакумаў 6 жніўня 1946 г. паведамляў Л.Беры, што “на тэрыторыю Украінскай ССР прыбыло 112 865 сямей украінца-перасяленцаў, агульнай колькасцю 442 420 чалавек, значная частка якіх знаходзіцца ў цяжкіх матэрыяльных і жыллёва-бытавых умовах [...]. На глебе цяжкіх матэрыяльных умоваў многія перасяленцы пакідаюць раёны ўсходніх абласцей Украіны і пераязджаюць у заходнія вобласці з мэтай перабрацца ў Польшчу”²⁵.

Перасяленне ўкраінскага (як і беларускага) насельніцтва з Польшчы ва Украіну мела адзін надта балючы аспект, які тычыцца ўзаемадосін польскага падполля – Арміі Краёвай (АК) і перасяленцаў. З пункту гледжання АК украінцы (і беларусы) з’яўляліся ў Польшчы непажаданым «элементам», які за ўсялякі кошт неабходна было прымусіць выехаць з польскай тэрыторыі. З гэтай мэтай польскае падполле прымяняла пагрозы, а ў шматлікіх выпадках гвалты, рабункі, «пацыфікацыі» ўкраінскага насельніцтва. Вышэй ужо ўзгадвалася пра напады на райўпаўнаважаных СНК БССР, якія ажыццяўлялі перасяленне. Аднак ад нападаў і тэрору польскага падполля яшчэ ў большай ступені цярпела мясцовае насельніцтва. Так, 28 сакавіка 1945 г. нявызначаны постакаўскі атрад колькасцю да 100 чалавек зрабіў напад на Славатчы, дзе былі забіты дзве ўкраінкі – Аляксандра Сцяпанчук і Людміла Дзямінская²⁶. Тэрор польскага падполля супраць украінцаў не перапыняўся на ўсём працягу перасялення. Так, першы сакратар ЦК КП(б)Б П.Панамарэнка ў снежні 1945 г. у запісцы «Аб ходзе эвакуацыі рускага, беларускага і ўкраінскага насельніцтва з Польшчы ў СССР» адзначаў, што «[...] забойствы і рабункі беларускага, рускага і ўкраінскага насельніцтва не перапыняюцца, а становяцца паўсядзёнай з’явай»²⁷. Аб тэрору польскага падполля супраць украінскага насельніцтва паведамляла і польская ўлада. Так, у справаздачы Міністэрства бяспекі Польшчы ад 17 мая 1946 г. падкрэслівалася, што «найбольш нябяспечнымі раёнамі на тэрыторыі Люблінскага ваяводства з’яўляюцца паветы: Бяла-Падляск, Холмск, Хрубешуў, Лукаў, Томашуў і Владава»²⁸.

Перасяляючаеся ўкраінскае насельніцтва ў шэрагу выпадкаў падвяргалася рабункам з боку мясцовага польскага насельніцтва, якое скарыстоўвала безуладдзе для паляпшэння свайго матэрыяльнага дабрабыту. Напрыклад, у маі 1946 г. райўпаўнаважаны СНК БССР па Бяла-Падляскаму райпрадстаўніцтву адзначаў, што, “са слоў эвакуіраваных устанавіваецца, што, у асноўным, у рабаўніцтвах удзельнічаюць мясцовыя жыхары-палякі з суседніх вёсак і палякі, эвакуіраваныя з

БССР і УССР. Так, громадзянін П.Сацюк заявіў, што да яго ўначы 1 красавіка 1946 г. прыйшоў жыхар вёскі Янаў-Падляска Анжыевіч і паграбаваў кантрыбуцыю. Акрамя гэтага, у яго забралі на працягу красавіка 20 тыс. злотых²⁹.

Выніковыя дадзеныя аб перасяленні ўкраінцаў з Польшчы ва Украіну (па стану на 15 чэрвеня 1946 г. – дата сканчэння перасялення. – А.В.) паказалі, што пераехаць у савецкую Украіну пажадала 1587 гаспадарак, якія налічвалі 5894 чалавекі. (Гл. табл. № 2). У той жа час за ўвесь перыяд перасялення (верасень 1944 - чэрвень 1946 гг.) з Польшчы ва Украіну на аснове ўкраінска-польскага пагаднення аб “эвакуацыі” ўкраінскага насельніцтва з Польшчы перасялілася 118 724 гаспадаркі, якія налічвалі 472 655 чалавек³⁰. Тады да гэтай лічбы неабходна дадаць яшчэ 1587 гаспадарак, якія налічвалі 5894 чалавекі, якіх перасялілі на Украіну Упаўнаважаныя СНК (СМ) БССР па перасяленню за аналагічны перыяд.

Разам з тым, ва ўсіх райпрадстаўніцтвах, якія ўваходзілі ў сферу дзейнасці Упаўнаважаныя СНК (СМ) БССР па перасяленню, засталася 2456 украінскіх гаспадарак, якія не пажадалі пераязджаць у савецкую Украіну. Гэта значыць, што большасць украінскага насельніцтва з гэтых райпрадстаўніцтваў праігнаравала перасяленчую акцыю і нягледзячы на агітацыйна-прапагандысцкую работу засталася ў Польшчы.

Адной з асаблівасцей абмена насельніцтвам, які ажыццяўляўся на аснове беларуска-польскага пагаднення ад 9 верасня 1944 г., з’яўлялася перасяленне Упаўнаважанымі СНК БССР украінскага насельніцтва з усіх райпрадстаўніцтваў, якія ўваходзілі ў сферу іх дзейнасці і, ў прыватнасці, з Бяла-Падляскага райпрадстаўніцтва, дзе кампактна пражывала найбольшая колькасць украінцаў, што належылі перасяленню. Перасяленчая акцыя паказала, што тыя рысы, якія былі характэрны для перасялення беларусаў, былі ўласцівы і для перасялення ўкраінцаў. Галоўнымі фактарамі, якія вымушалі іх перасяляцца ва Украіну з’яўляліся грамадска-палітычныя і сацыяльна-эканамічныя. Пераважную большасць перасяленцаў-ўкраінцаў складала аднаасобнае селянства, якое не бачыла для сябе эканамічных перспектывы заставацца ў Польшчы. Не менш важным фактарам, які вымушаў іх перасяляцца ў савецкую Украіну, з’яўляўся фактар польскага падполля, якое пагрозамі, рабункамі, «пацыфікацыямі» «выштурхівала» іх з Польшчы. Гэтыя ды і іншыя фактары дзейнічалі як сукупна так і паасобку. Разам з тым, больш за палову ўкраінцаў, пераважна заможных гаспадаркі, так і засталіся ў Польшчы, бо для іх непрымальнай стала савецкая ўлада і галоўнае, калгасна-саўгасная сістэма, якая панавала ва Украіне.

Annotation

Ukrainians were transferred from Poland to Ukraine through Belarus following the Polish-Belarusian agreement of 9 September 1944 on resettling Belarussians, Russians and Ukrainians from Poland to Belarus.

The article discusses ethnic, religious, and political motivation for resettling to Ukraine. Author shows the influence of the underground Polish movement (Armija Krajowa) on the attitude of Ukrainians resettle from Poland to Ukraine during the resettling process.

The author analyses in details the economic power of Ukrainians resettles (on the examples of small village Pavlov-Novy) and their willing or not willing to have a land in Ukraine and work as farmers.

From the beginning of resettle process till mid-1946, over half of those who were registered refused to resettle in soviet Ukraine and preferred to stay in Poland. The main

reasons why they preferred to stay in Poland were the next: fear of soviet authority, national, religious repression in soviet Ukraine, fears of kolkhos system and inevitability of loosing of their property.

Табліца 1.
Звесткі аб зарэгістраваных на эвакуацыю беларускіх, рускіх і украінскіх гаспадарках з тэрыторыі Польшчы ў СССР па стану на 15 мая 1945 г. НА РБ, ф.4, воп.29, спр.806, арк.103

Павесы	Усяго належаваў	Па нацыянальнасці										Па роду заняткаў												
		эвакуіраваныя	Чл. сямей	Беларусы	Чл. сямей	рускія	Чл. сямей	Украінцы	Чл. сямей	Іншыя	Чл. сямей	мужчыні	жанчыні	Дзяцей да 16 год	святлы	рабочых	служач.	кустароў	настаўнікаў	урачоў	ІТР	святароў		
Аугустоўскі	2509	8681	2443	8466	52	166	14	49			2095	2148	4438	7425	112	27	23	3	3	1	3	3		
Бельскі	1758	6892	14	47	55	193	1689	6652			2173	2477	2243	4585	38	16	1	1	1	2	5	5		
Беластоцкі	789	2302	695	2115	64	187					608	806	888	415	557	60	48	5	3	3	7	1	1	
Валіаўскі	1118	4038	1067	3803	39	197	12	38			1072	1208	1758	1985	232	37	14	11	11					
Замбраўскі	403	1535	392	1491	10	44					446	411	678	363	17	17	17	5	1					
Кішынскі	419	1524	417	1518	2	6					397	416	711	534	17	2		3						
Ломжынскі	7	21	7	21							2	14	5											
Лапскі	278	984	278	984							164	315	470	218	60	1	7							
Сямішчэ	1823	6855	1675	6322	121	441	27	92			1703	2053	3099	3385	221	36	39	18	1	1	1	1	1	
Сакулёўскі	624	2491	586	2372	29	90	9	29			644	732	1115	2391	80	4	10	3	3	2	2	2	5	
Цэханаўскі	42	126	16	47	22	54	4	25			29	50	47	3	24	13				1	1	1	1	
Пражскі	261	802	45	99	196	652	20	51			221	336	245	96	197	30	2	10	6	6	11	11	11	
Усяго:	10 000	36251	7635	27285	590	2040	1775	6936			9554	10991	15695	21399	1555	276	161	61	12	12	25	25	27	27

Таблиця 2.
Звесткі аб зареєстрованих на евакуацію беларуских, руских і українских гаспадарках з тэрыторыі Польшчы ў СССР па стану на 15 чэрвеня 1946 г. НА РБ, ф.789, воп.1, спр.5, арк.76

Паветы	У с я т о эвакуір.	Чл. сямей	Па нацыянальнасці										Па роду заняткаў												
			беларусы	Чл. сямей	Чл. сямей	Чл. сямей	Украінцы	Чл. сямей	рускія	Чл. сямей	Чл. сямей	Іншых	Чл. сямей	Мужчыні	жанчыні	дзяцей	связны	рабочых	служач.	кустароў	настаўнікаў	урачоў	ІТР	святароў	
Аўгустоўскі	1360	3944	1308	3820	52	124	-	-	-	-	-	-	-	-	-	857	732	76	18	9	6	2	2	2	
Белашанскі	2148	7421	2076	7253	48	105	21	58	5	3	-	2096	2391	1482	4090	230	45	19	8	6	3	2	9	9	
Бельскі	2316	7763	132	307	638	1676	1534	5747	33	12	8	2364	2922	2477	3651	401	251	8	2477	30	16	28	22	22	
Б.Падляскі	1115	3871	1078	3692	33	171	4	8	-	-	-	978	1154	1739	1817	107	58	4	4	6	-	-	-	-	
Валінскі	296	1153	282	1106	14	47	-	-	-	-	-	335	367	451	273	20	1	-	-	1	-	-	-	-	
Замбраўскі	255	914	252	907	3	7	-	-	-	-	-	244	259	411	245	8	3	-	-	-	-	-	-	-	
Кішынскі	220	847	216	843	-	-	-	-	4	4	4	213	297	337	178	39	1	-	-	-	-	-	-	-	
Лапскі	6	15	6	15	-	-	-	-	3	6	6	3	6	6	15	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Ломжынскі	2037	7125	1928	6790	91	285	18	50	-	-	-	1928	2294	2903	2729	179	27	7	20	20	2	-	-	6	
Сямішанскі	782	2813	727	2648	47	145	8	20	-	-	-	759	851	1203	664	80	12	12	18	2	1	3	2	2	
Сакуліўскі	33	95	10	28	19	43	2	11	13	2	2	24	41	30	3	17	12	-	-	-	1	-	-	-	
Цоханавіцкі																									
Усяго:	10568	35561	8015	27409	945	2603	1587	5894	55	21	21	9891	12064	14006	14522	1813	486	75	74	74	27	35	41	41	

Табліца 3.
 Даведка аб беларускіх, рускіх і украінскіх гаспадарках,
 астаўшыхся на тэрыторыі Польшчы па стану на
 15 чэрвеня 1946 г. НА РБ, ф.4, воп.29, спр.258, арк.13

Паветы Беларускага вваяводства	Колькасць астаўшыхся гаспадарак	Членаў сямей	Па нацыянальнасці			Па роду заняткаў						
			Бел.	Рус.	Укр.	Селянне	Рабоч.	Служан.	Кустары	Урачы	Святары	
Аўгустоўскі	1 136	5 012	963	159	14	725	144	143	115	-	-	9
Беластоцкі	7 313	28 329	7 177	132	64	6 241	32	459	521	-	-	60
Б.Падляскі	2 670	10 372	95	305	2 341	2 627	28	7	-	2	6	6
Валдаўскі	4 334	16 290	4 274	48	12	3 966	246	43	57	-	-	22
Замбраўскі	926	4 022	913	8	5	796	36	45	47	-	-	2
Кнышынскі	1 353	6 047	1 350	1	2	1 347	2	-	4	-	-	-
Лапскі	535	1 947	521	8	6	502	8	15	10	-	-	-
Ломжынскі	1	6	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-
Сяміяцкі	5 629	21 239	5 561	59	9	5 476	102	20	9	-	-	22
Сакулкаўскі	1 686	7 059	1 674	12	-	1 595	15	12	52	-	-	12
Цеханавецкі	84	338	60	21	3	42	10	15	16	-	-	1
Усяго:	25 667	100 661	22 459	752	2 456	23 318	623	759	831	2	2	134

- ¹ Польша та Україна у тридцятих-сорокових роках ХХ століття. Неведомі документи з архівів спеціальних служб. Переселення поляків та українців 1944-1946. Т.2. / Галовні навук. ред. Е. Тухольський. Ю. Шаповал, Варшава-Київ 2000. – 1007 с.; *Ткачов С.* Польско-українській т трансфер населення. 1944–1946 рр. Виселення поляків з Тернопілля. – Тернополь, 1987; *Вінніченко І.І.* Україна 1920–1946: депортації, заслання, вислання. – К., 1994; *Буцко О.В.* К истории украинско-польского переселения 1944–1946 гг. // Україна у другій світовій війні: уроки історії та сучасність: Мат. міжнар. наук. конф. (27-28 жовт. 1994 р.). – К., 1995. – С. 241–145; *Буцко О.В.* Украина–Польша: миграционные процессы 40-х годов / Ред. кол.: С.В. Кульчицкий (гл. ред.) и др. НАН Украины. Ин-т истории Украины. – К., 1997. – 149 с.; *Куцак В.М.* Переселення українців Польщі до УРСР (1944–1947 рр.) // Національний пед. ун-т ім. М.П. Драгоманова. Наукові записки: Зб. наук. ст. – К., 2000. – Т. 36. – Ч. 3: (педагогічні та історичні науки). – С. 153–160; *Макаруч С.* Розміщення українських переселенців з Польщі в Україні у 1944–1947 рр. // Наукові записки / Національний ун-т “Острозька академія”. Історичні науки. – Острог, 2003. – Вип. 3. – С. 281–287.
- ² *Вялікі А.Ф.* На раздарожжы. Беларус і палякі ў час перасялення (1944-1946 гг.): Манагр. / Навук. рэд. В.Дз. Селяменеў. – Мн., БДПУ, 2005. – С. 185.
- ³ Нацыянальны архіў Рэспублікі Беларусь (НАРБ). – Ф.789. – Воп. 1. – Спр. 3. – Арк. 34 адв.
- ⁴ Там же. – Спр. 5. – Арк. 23; Ф. 7. – Воп. 3. – Спр. 1918. – Арк. 45.
- ⁵ Там же. – Ф. 789. – Воп. 1. – Спр. 5. – Арк. 5–6.
- ⁶ Там же. – Ф. 788. – Воп. 1. – Спр. 10. – Арк. 136.
- ⁷ Там же. – Спр. 23. – Арк. 2.
- ⁸ *Сорока Ю.М.* Сучасна українська історіографія про українсько-польське переселення 1944-1946 рр.. Кіевській національний університет імені Т. Шевченка. Вісник Історія. – № 63–64. – 2002. – С. 26.
- ⁹ НАРБ. – Ф. 789. – Воп. 1. – Спр. 3. – Арк. 33 адв.
- ¹⁰ Там же. – Воп. 2. – Спр. 32. – Арк. 32.
- ¹¹ Падлічана па: Там же. – Спр. 32. – Арк. 1–173.
- ¹² Там же. – Спр. 32. – Арк. 149, 149 адв., 150, 150 адв. * Паводле беларуска-польскага пагаднення ад 9 верасня 1944 г. перасяленцы маглі браць з сабой адзенне, абутак, бялізну, прадукты харчавання, рэчы хатняга побыту, сельскагаспадарчы інвентар і іншыя прадметы хатняга і гаспадарчага побыту агульнай вагой да 2 т. на гаспадарку. Звычайна ў вагоне пераязджала 5-7 гаспадарак. Асобна выдзяляліся вагоны для жывёлы і сельскагаспадарчага інвентару. – *А.В.*
- ¹³ Там же. – Арк. 162, 163 адв., 164 адв.
- ¹⁴ Там же. – Арк. 92, 92 адв.
- ¹⁵ Падлічана па: Там же. – Арк. 1–73.
- * Гл. Польша та Україна... – С.918
- ¹⁶ НАРБ. – Ф. 789. – Воп. 1. – Спр. 3. – Арк. 35.
- ¹⁷ Там же. – Воп. 2. – Спр. 31. – Арк. 327.
- ¹⁸ Там же. – Арк. 329.
- ¹⁹ Там же. – Спр. 24. – Арк. 342.
- ²⁰ Там же. – Воп. 1. – Спр. 3. – Арк. 36.
- ²¹ Там же. – Арк. 34.
- ²² Там же. – Спр. 5. – Арк. 46.
- ²³ Там же. – Арк. 48.
- ²⁴ Польша та Україна... – С. 870.
- ²⁵ Там же. – С. 870.
- ²⁶ *Рыбак Н.* Дзейнасць і ліквідацыя акаўскіх і постакаўскіх фарміраванняў на Беласточчыне ў святле дакументаў і сілавых структур БССР (1944–1947 гг.) // Białoruskie Zeszyty Historyczne. – Białystok, 2006. – S. 179.
- ²⁷ НАРБ. – Ф. 4п. – Воп. 29. – Спр. 828. – Арк. 17.
- ²⁸ Польша та Україна... С. 820.
- ²⁹ НАРБ. – Ф. 789. – Воп. 2. – Спр. 32. – Арк. 32.
- ³⁰ Польша та Україна... – С. 934.